380R2661

20.10.80 'Επίσημη 'Εφημερίδα τῶν Εὐρωπαϊκῶν Κοινοτήτων 'Αριθ. N 276/19

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2661/80 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

τῆς 17ης 'Οκτωβρίου 1980

περί λεπτομερειῶν ἐφαρμογῆς τῆς μεταβλητῆς πριμοδοτήσεως γιά τή σφαγή τῶν προβατοειδῶν

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΤΩΝ ΕΥΡΩΠΑΪΚΩΝ ΚΟΙΝΟΤΗΤΩΝ,

'Εχοντας ὑπόψη:

τή συνθήκη περί ἱδρύσεως τῆς Εὐρωπαϊκῆς Οἰκονομικῆς Κοινότητος,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80 τοῦ Συμβουλίου τῆς 27ης 'Ιουνίου 1980 περί κοινῆς ὀργανώσεως ἀγορᾶς στόν τομέα τοῦ προβείου καί αἰγείου κρέατος(1), καί ἰδίως τό ἄρθρο 9 παράγραφος 4,

τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77 τοῦ Συμβουλίου τῆς 26ης 'Απριλίου 1977 περί τῶν τιμῶν συναλλάγματος πού πρέπει νά ἐφαρμόζονται στόν γεωγραφικό τομέα(2), ὅπως τροποποιήθηκε τελευταῖα ἀπό τόν κανονισμό (ΕΟΚ) ἀριθ. 1366/80(3), καί ἰδίως τό ἄρθρο 4 παράγραφος 3,

'Εκτιμώντας:

ὅτι τό ἄρθρο 9 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80 προβλέπει τή χορήγηση μεταβλητῆς πριμοδοτήσεως γιά τή σφαγή τῶν προβατοειδῶν· ὅτι εἶναι ἀναγκαῖο νά θεσπισθοῦν οἱ σχετικές λεπτομέρειες ἐφαρμογῆς·

ὅτι εἶναι ἀναγκαῖο νά προβλεφθεῖ ὅτι ἀπολαύουν τῆς πριμοδοτήσεως μόνο τά ζῶα πού γεννῶνται καί ἐκτρέφονται στό Κράτος Μέλος πού χορηγεῖ τήν πριμοδότηση·

ὅτι πρέπει νά προβλεφθεῖ γιά τά Κράτη Μέλη ἡ δυνατότητα νά χορηγοῦν τήν πριμοδότηση κατά τήν πρώτη τοποθέτηση τῶν ζώων στήν ἀγορά μέ σκοπό τή σφαγή τους· ὅτι στήν περίπτωση αὐτή πρέπει νά προβλεφθοῦν μέτρα πού νά ἐξασφαλίζουν ὅτι τά ζῶα ἢ τά κρεατά τους δέν δύνανται νά τύχουν τῆς πριμοδοτήσεως περισσότερο ἀπό μία φορά·

ὅτι, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 9 παράγραφος 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80, τό ποσό τῆς πριμοδοτήσεως ἰσοῦται μέ τή διαφορά μεταξύ τοῦ κατευθυντηρίου ἐπιπέδου καί τῆς τιμῆς τῆς ἀγορᾶς πού διαπιστώνεται στό ἢ στά σχετικά Κράτη Μέλη·

ὅτι τό ἄρθρο 9 παράγραφος 3 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80 προβλέπει ὅτι, σέ περίπτωση ἐφαρμογῆς τῆς πριμοδοτήσεως σέ ἕνα Κράτος Μέλος, πρέπει νά εἰσπράττεται ἕνα ἰσοδύναμο πρός αὐτή ποσό κατά τήν ἔξοδο τῶν προϊόντων πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1 ὑπό α) τοῦ ἐν λόγω κανονισμοῦ ἀπό τό σχετικό Κράτος Μέλος· ὅτι εἶναι ἀναγκαῖο νά θεσπισθοῦν οἱ λεπτομέρειες ὑπολογισμοῦ τοῦ ποσοῦ αὐτοῦ· ὅτι τό ποσό αὐτό δύναται νά καθίσταται γνωστό μόνο μετά τήν ἔξοδο αὐτή· ὅτι εἶναι κατά συνέπεια ἀναγκαῖο νά προβλεφθεῖ ἡ παροχή ἀσφαλείας γιά τό ποσό αὐτό·

ὅτι, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 4 παράγραφος 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1134/68 τοῦ Συμβουλίου(4), τά ἀναφερόμενα ποσά πληρώνονται διά τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ συντελεστοῦ μετατροπῆς πού ἴσχυε κατά τό χρόνο πραγματοποιήσεως τῆς πράξεως ἤ μέρος αὐτῆς· ὅτι σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 6 τοῦ ἰδίου κανονισμοῦ, θεωρεῖται ὡς χρόνος πραγματοποιήσεως τῆς πράξεως ἡ ἡμερομηνία, κατά τήν ὁποία ἐπέρχεται ἡ γενεσιουργός αἰτία τῆς σχετικῆς μέ τό ποσό ἀπαιτήσεως πού ἀναλογεῖ στήν πράξη αὐτή, ἔτσι ὅπως ἡ γενεσιουργός αὐτή αἰτία ὁρίζεται ἀπό τήν κοινοτική ρύθμιση ἤ, ἐλλείψει καί ἐν ἀναμονῇ αὐτῆς, ἀπό τή ρύθμιση τοῦ σχετικοῦ Κράτους Μέλους· ὅτι, ἐν τούτοις, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 4 παράγραφος 3 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 878/77 εἶναι δυνατόν νά γίνει παρέκκλιση ἀπό τίς προαναφερθεῖσες διατάξεις·

ὅτι ἡ 'Επιτροπή Διαχειρίσεως Προβατοειδῶν καί Αἰγοειδῶν δέν διετύπωσε γνώμη ἐντός τῆς προθεσμίας πού ὁρίσθηκε ἀπό τόν πρόεδρό της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

'Αρθρο 1

1. Δύνανται νά ἀποτελέσουν ἀντικείμενο τῆς πριμοδοτήσεως πού ἀναφέρεται στό ἄρθρο 9 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80 μόνο τά προβατοειδή:

α) πού ἀνταποκρίνονται στούς κανόνες ποιότητος πού ἀναφέρονται στό παράρτημα, καί

β) πού κατάγονται ἀπό τό Κράτος Μέλος, ὅπου χορηγεῖται ἡ πριμοδότηση αὐτή ἤ πού ἔχουν ἐκτραφεῖ στό Κράτος Μέλος αὐτό ἐπί δύο τουλάχιστον μῆνες.

2. Τά Κράτη Μέλη πού χορηγοῦν τήν πριμοδότηση αὐτή καθορίζουν στό πλαίσιο τοῦ ὁρισμοῦ πού δίδεται στήν παράγραφο 1, τίς κατηγορίες, τίς ποιότητες καί τά ὅρια βάρους τῶν ζώων, γιά τά ὁποῖα ἐπιφυλάσσουν τό δικαίωμα τῆς πριμοδοτήσεως.

(1) ΕΕ ἀριθ. N 183 τῆς 16.7.1980, σ. 1.
(2) ΕΕ ἀριθ. N 106 τῆς 29.4.1977, σ. 27.
(3) ΕΕ ἀριθ. N 140 τῆς 5.6.1980, σ. 19.
(4) ΕΕ ἀριθ. N 188 τῆς 1.8.1968, σ. 1.

3. Τά Κράτη Μέλη δύνανται νά προβλέπουν τή χορήγηση τῆς πριμοδοτήσεως κατά τήν πρώτη τοποθέτηση στήν ἀγορά μέ σκοπό τή σφαγή. Ἐνημερώνουν τήν Ἐπιτροπή σχετικά μέ τήν προσφυγή στήν εὐχέρεια αὐτή.

Ἄρθρο 2

1. Τά σχετικά Κράτη Μέλη λαμβάνουν τά ἀναγκαῖα μέτρα πού ἐξασφαλίζουν ὅτι τά ὁλόκληρα σφάγια προβατοειδῶν, καθώς καί, σέ περίπτωση ἐφαρμογῆς τοῦ ἄρθρου 1 παράγραφος 3, τά ζῶα, γιά τά ὁποῖα ἔχει χορηγηθεῖ ἡ πριμοδότηση, ὑποβάλλονται σέ διαρκή ἔλεγχο, προκειμένου νά ἀποτρέπεται ἡ ἐκ νέου πριμοδότησή τους.

2. Τά σχετικά Κράτη Μέλη λαμβάνουν τά ἀναγκαῖα μέτρα πού ἐξασφαλίζουν ὅτι τά ζῶα καθώς καί τά νωπά ἤ τά διατηρημένα δι' ἁπλῆς ψύξεως ὁλόκληρα σφάγια προβατοειδῶν, τά ὁποῖα εἰσάγονται στό ἔδαφός τους, ἐλέγχονται ὡς τοιαῦτα.

Ἄρθρο 3

1. Γιά κάθε σχετικό Κράτος Μέλος, τό ποσό τῆς πριμοδοτήσεως καθορίζεται κάθε ἑβδομάδα ἀπό τήν Ἐπιτροπή γιά τήν ἑβδομάδα πού ἀρχίζει εἴκοσι μία ἡμέρες πρό τῆς ἑβδομάδος καθορισμοῦ.

2. Γιά τόν ὑπολογισμό τοῦ ποσοῦ τῆς πριμοδοτήσεως, ἡ τιμή τῆς ἀγορᾶς εἶναι ἐκείνη πού διαπιστώνεται σύμφωνα μέ τίς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2657/80.

Ἐν τούτοις, ὅσον ἀφορᾶ τήν περιοχή 5, ἡ τιμή τῆς ἀγορᾶς εἶναι ἐκείνη πού διαπιστώνεται σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 3 παράγραφος 2 ὑπό θ) τοῦ ἰδίου κανονισμοῦ.

3. Γιά τήν ἐφαρμογή τοῦ παρόντος ἄρθρου, ἡ Οἰκονομική Ἕνωση Βελγίου-Λουξεμβούργου θεωρεῖται ὡς ἕνα Κράτος Μέλος.

Ἄρθρο 4

1. Γιά κάθε σχετικό Κράτος Μέλος τό ποσό πού πρέπει νά εἰσπράττεται κατά τήν ἔξοδο ἀπό τήν ἐπικράτειά του τῶν προϊόντων, τά ὁποῖα ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1 ὑπό α) τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80, σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 9 παράγραφος 3 τοῦ ἰδίου αὐτοῦ κανονισμοῦ, καθορίζεται ἀπό τήν Ἐπιτροπή κάθε ἑβδομάδα. Τό ποσό αὐτό εἶναι ἰσοδύναμο μέ ἐκεῖνο τῆς πριμοδοτήσεως, τό ὁποῖο καθορίζεται σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 3 παράγραφος 1, γιά τήν ἑβδομάδα κατά τή διάρκεια τῆς ὁποίας πραγματοποιεῖται ἡ ἔξοδος τῶν ἐν λόγω προϊόντων.

2. Κατά τήν ἔξοδο ἀπό τήν ἐπικράτεια τοῦ σχετικοῦ Κράτους Μέλους τῶν προϊόντων πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1 ὑπό α) τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80, παρέχεται μία ἀσφάλεια. Ἡ ἀσφάλεια αὐτή καθορίζεται ἀπό τό σχετικό Κράτος Μέλος σέ ἐπίπεδο ἐπαρκές γιά τήν κάλυψη τοῦ ὀφειλομένου σύμφωνα μέ τήν παράγραφο 1 ποσοῦ καί τουλάχιστον ἴσο μέ τό προβλεπόμενο ποσό τῆς πριμοδοτήσεως γιά τήν ἑβδομάδα πού προηγεῖται ἐκείνης, κατά τή διάρκεια τῆς ὁποίας πραγματοποιεῖται ἡ ἔξοδος. Ἡ ἀσφάλεια αὐτή ἀποδεσμεύεται ἀμέσως μετά τήν καταβολή τοῦ ποσοῦ πού ἀναφέρεται στήν παράγραφο 1.

3. Τά ἀναφερόμενα στίς παραγράφους 1 καί 2 ποσά καθορίζονται γιά τά νωπά ἤ διατηρημένα δι' ἁπλῆς ψύξεως ὁλόκληρα σφάγια προβατοειδῶν. Γιά τά ἄλλα προϊόντα πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 1 ὑπό α) τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80, τά ἐφαρμοστέα ποσά καθορίζονται διά τῆς χρησιμοποιήσεως τῶν συντελεστῶν πού ἀναφέρονται στό ἄρθρο 12 παράγραφος 3 καί στό ἄρθρο 13 παράγραφος 3 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 1837/80.

Ἄρθρο 5

1. Τά Κράτη Μέλη πού χορηγοῦν τήν πριμοδότηση αὐτή λαμβάνουν ὅλα τά ἀναγκαῖα μέτρα, προκειμένου νά ἐξασφαλίσουν τήν τήρηση τῶν διατάξεων τοῦ παρόντος κανονισμοῦ.

2. Σέ περίπτωση ἀνάγκης, τά ἐν λόγω Κράτη Μέλη λαμβάνουν τά ἀναγκαῖα μέτρα γιά νά ἐξασφαλίσουν τήν ἐπανείσπραξη ποσοῦ ἴσου μέ τήν καταβληθείσα πριμοδότηση.

Ἄρθρο 6

1. Τά Κράτη Μέλη πού χορηγοῦν τήν πριμοδότηση ἀνακοινώνουν στήν Ἐπιτροπή, τό ἀργότερο ἐντός δέκα ἡμερῶν μετά τήν ἡμερομηνία ἐνάρξεως τῆς ἐφαρμογῆς τους, τά μέτρα πού λαμβάνουν γιά τήν ἐφαρμογή τῆς πριμοδοτήσεως.

2. Τά Κράτη Μέλη πού χορηγοῦν τήν πριμοδότηση αὐτή, ἀνακοινώνουν στήν Ἐπιτροπή τό ἀργότερο κάθε Πέμπτη:

α) τό προβλεπόμενο ποσό τῆς πριμοδοτήσεως γιά τήν τρέχουσα ἑβδομάδα, λαμβανομένης ὑπόψη τῆς ἐξελίξεως τῆς τιμῆς τῆς ἀγορᾶς πού διαπιστώνεται σύμφωνα μέ τίς διατάξεις τοῦ ἄρθρου 2 τοῦ κανονισμοῦ (ΕΟΚ) ἀριθ. 2657/80·

β) τό προσωρινό ποσό τῆς πριμοδοτήσεως γιά τήν ἑβδομάδα πού προηγεῖται τῆς τρεχούσης ἑβδομάδος·

γ) τό ὁριστικό ποσό τῆς πριμοδοτήσεως γιά τήν ἑβδομάδα πού ἀρχίζει εἴκοσι μία ἡμέρες πρός τῆς ἑβδομάδος τῆς ἀνακοινώσεως, καθώς καί τόν ἀριθμό τῶν ζώων, γιά τά ὁποῖα τό δικαίωμα τῆς πριμοδοτήσεως ἀποκτήθηκε κατά τή διάρκεια τῆς ἐν λόγω ἑβδομάδος.

Ἐπί πλέον, τά σχετικά Κράτη Μέλη ἀνακοινώνουν στήν Ἐπιτροπή τό ταχύτερο δυνατό καί κάθε ἑβδομάδα, τήν κατά κατηγορία κατανομή τῶν ζώων, γιά τά ὁποῖα ἔχει ἀποκτηθεῖ τό δικαίωμα τῆς πριμοδοτήσεως καθώς καί τό ἐκτιμώμενο συνολικό βάρος σφαγίου.

Ἄρθρο 7

Πιστώνονται στίς δαπάνες τοῦ Εὐρωπαϊκοῦ Γεωργικοῦ Ταμείου Προσανατολισμοῦ καί Ἐγγυήσεων:

— τά ποσά πού εἰσπράττονται ἀπό τά Κράτη Μέλη κατ' ἐφαρμογή τοῦ ἄρθρου 4 παράγραφος 1,

— τά ποσά πού ἐπανεισπράττονται ἀπό τά Κράτη Μέλη στίς περιπτώσεις πού ἀναφέρονται στό ἄρ-

θρο 5 παράγραφος 2, ἐφ' ὅσον οἱ δαπάνες, οἱ ὁποῖες ἀντιστοιχοῦν στά ποσά αὐτά ἐπιβαρύνουν τήν κοινοτική χρηματοδότηση.

Ἄρθρο 8

1. Ὁ συντελεστής μετατροπῆς πού πρέπει νά ἐφαρμόζεται στήν ἀναφερόμενη στό ἄρθρο 1 πριμοδότηση εἶναι ὁ ἀντιπροσωπευτικός συντελεστής, ὁ ὁποῖος ἰσχύει τήν ἡμέρα τῆς σφαγῆς τοῦ ζώου πού ἀποτελεῖ ἀντικείμενο τῆς πριμοδοτήσεως ἤ, σέ περίπτωση ἐφαρμογῆς τοῦ ἄρθρου 1 παράγραφος 3, τήν ἡμέρα τῆς πρώτης τοποθετήσεως στήν ἀγορά μέ σκοπό τή σφαγή.

2. Ὁ συντελεστής μετατροπῆς πού πρέπει νά ἐφαρμόζεται στό πρός εἴσπραξη ποσό σύμφωνα μέ τό ἄρθρο 4, εἶναι ἐκεῖνος πού ἰσχύει τήν ἡμέρα τῆς τηρήσεως τῶν τελωνειακῶν διατυπώσεων ἐξόδου ἀπό τό σχετικό Κράτος Μέλος.

Ἄρθρο 9

Ὁ παρών κανονισμός ἀρχίζει νά ἰσχύει στίς 20 Ὀκτωβρίου 1980.

Ὁ παρών κανονισμός εἶναι δεσμευτικός ὡς πρός ὅλα τά μέρη του καί ἰσχύει ἄμεσα σέ κάθε Κράτος Μέλος.

Ἔγινε στίς Βρυξέλλες, στίς 17 Ὀκτωβρίου 1980.

Γιά τήν Ἐπιτροπή

Finn GUNDELACH

Ἀντιπρόεδρος

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Κανόνες ποιότητος

Γιά νά ἀποτελέσει ἀντικείμενο πριμοδοτήσεως, ἕνα ὁλόκληρο σφάγιο πρέπει νά εἶναι ἐπαρκῶς σαρκῶδες σέ ὅλα τά μέρη του. Οἱ νεφροί πρέπει νά εἶναι καλῶς ἀνεπτυγμένοι, οἱ μηροί καί οἱ ὠμοπλάτες μετρίως σαρκώδεις, ἀλλά τά πρόσθια τεταρτημόρια σχετικῶς παχιά. Ἡ σάρκα πρέπει νά εἶναι συμπαγής. Τό ἀπαιτούμενο ἐλάχιστο στρῶμα λίπους πρέπει νά εἶναι λεπτό. Ἀπορρίπτεται σφάγιο πού καλύπτεται ἀπό ὑπερβολικά παχύ περίβλημα λίπους. Ἕνα ζῶν προβατοειδές πρέπει νά ἀνταποκρίνεται στήν προϋπόθεση νά δώσει σφάγιο πού νά πληροῖ τουλάχιστον τούς ἀνωτέρω κανόνες ποιότητος.